ОМӮЗИШИ НАМОЗ

Ҷадвали ракъатҳои намозҳо:

Тартиб	Намоз	Суннати қаблӣ	Фарз	Суннати баъдина	Воҷиб
1	Бомдод	2	2	-	-
2	Пешин	4	4	2	-
3	Аср	-	4	-	-
4	Шом	-	3	2	-
5	Хуфтан	-	4	2	3

Чӣ гуна бояд вузӯ (таҳорат) кард?

1. Пасу пеши худро (шармгоҳҳоро) аз гандагӣ шустан (мустаҳаб кардан).
2. Нийят.
3. «Бисмиллоҳ» гуфтан.
4. Панҷаҳоро се бор шустан.
5. Даҳону биниро бо се каф об се бор об гардонида шустан (бо ҳар кафи обе ба даҳону бинӣ об гирифтан).

6. Рӯйро се бор шустан (аз нармаи гӯш то нармаи гӯши дигар ва аз зери манаҳ то буни мӯи сар).

7. Се бор шустани дастҳо то оринҷ.

8. Масҳ кашидани сар.

9. Масҳ кашидани гӯшҳо.

10. Се бор шустани пойҳо то буҷулак (шитолинг).

<u>Дуо пас аз фориғ шудан аз вузӯ:</u>

1. ***«Аллоҳуммаҷъалнӣ минат-таввобина ваҷъалнӣ минал-мутатаҳҳирин».*** (Яъне, худовандо, маро аз зумраи тавбакунандагон бигардон ва маро аз зумраи покизагон бигардон!)1[1]

2. ***«Ашҳаду ан ло илоҳа илаллоҳу ваҳдаҳу ло шарика лаҳу ва ашҳаду анна Муҳаммадан ъабдуҳу ва расулуҳ».*** (Яъне, гувоҳӣ медиҳам, ки ҷуз Аллоҳ маъбуде шоистаи парастиш нест ягона аст, ҳамтое надорад ва гувоҳӣ медиҳам, ки Муҳаммад бандаву фиристодаи ӯст.)2[2]

1[1] «Саҳиҳут-Тирмизӣ», 1/18.

2[2] Муслим, 1/209

Бонги азон.

Аллоҳу акбар, аллоҳу акбар, (Аллоҳ бисёр бузург аст,)

аллоҳу акбар, аллоҳу акбар (Аллоҳ бисёр бузург аст.)

ашҳаду алло илоҳа иллаллоҳ, (гувоҳӣ медиҳам, ки ҷуз Аллоҳ маъбуде шоистаи парастиш нест,)

ашҳаду алло илоҳа иллалоҳ (гувоҳӣ медиҳам, ки ҷуз Аллоҳ маъбуде шоистаи парастиш нест.)

ашҳаду анна Муҳаммадар-расулуллоҳ, (гувоҳӣ медиҳам, ки Муҳаммад фиристодаи Худост.)

ашҳаду анна Муҳаммадар-расулуллоҳ (гувоҳӣ медиҳам, ки Муҳаммад фиристодаи Худост.)

ҳайя ъалас-салоҳ (бишитобед ба сӯи намоз,)

ҳайя ъалас-салоҳ (бишитобед ба сӯи намоз,)

ҳайя ъалал-фалоҳ (бишитобед ба сӯи растагорӣ,)

ҳайя ълал-фалоҳ, (бишитобед ба сӯи растагорӣ,)

аллоҳу акбар, (Аллоҳ бисёр бузург аст,)

аллоҳу акбар, (Аллоҳ бисёр бузург аст.)

ло илоҳа иллаллоҳ (Ҷуз Аллоҳ маъбуде шоистаи парастиш нест.)3[3]

-

Дуо пас аз азон

1. **«Аллоҳумма рабба ҳозиҳид-даъватит-томмати вас-салотил-қоимати оти Муҳаммаданил-василата вал-фазилата вабъасҳу мақоман маҳмуданил-лазӣ ваъадтаҳ»4[4].** (Худовандо, Парвардигори ин нидои комил ва намози барпошаванда, ба Муҳаммад василаи шафоат ва бартариро бидеҳ ва ӯро бар гоҳи сутудае ба по дор, ки ваъдааш кардаӣ!

2. Ончи ки муаззин бигӯяд монанди ӯ гӯяд, магар дар **«ҳаййа ъалас-салоҳ»** (бишитобед ба намоз) ва **«ҳаййа ъалал-фалоҳ»** (бишитобед ба растагорӣ) ки пас аз он **«ло ҳавла ва ло қуввата илло биллоҳ»** (ҳеҷ тавоне ва нерӯе нест, магар бо хости Яздон) гӯяд.5[5]

Иқомати намоз (барпо кардан)

3[3] Дар намози бомдод пас аз «ҳайя ъалал-фалоҳ» ин нидоро изофа кунад: «Асалоту хайрум(н)-минан-навм» 2-бор (Намоз аз хоб беҳтар аст).

4[4] Бухорӣ, 1/152

5[5] Бухорӣ, 1/52 ва Муслим, 1/288.

Аллоҳу акбар, (Аллоҳ бисёр бузург аст,)

аллоҳу акбар, (Аллоҳ бисёр бузург аст,)

ашҳаду алло илоҳа иллалоҳ (гувоҳӣ медиҳам, ки ҷуз Аллоҳ маъбуде шоистаи парастиш нест.)

ашҳаду анна Муҳаммадар-расулуллоҳ (гувоҳӣ медиҳам, ки Муҳаммад фиристодаи худост,)

ҳайя ъалас-салоҳ (бишитобед ба сӯи намоз,)

ҳайя ълал-фалоҳ, (бишитобед ба сӯи растагорӣ,)

қад қоматис-салоҳ (ба дурустӣ намоз барпо шуд,)

қад қоматис-салоҳ (ба дурустӣ намоз барпо шуд.)

аллоҳу акбар, (Аллоҳ бисёр бузург аст,)

аллоҳу акбар, (Аллоҳ бисёр бузург аст.)

ло илоҳа иллаллоҳ (ҷуз Аллоҳ маъбуде шоистаи парастиш нест.)

ВАҚТҲОИ НАМОЗ

1.НАМОЗИ БОМДОД

Вақти намози бомдод аз дамидани субҳи содиқ то баромадани офтоб аст. /Субхи содиқ равшаниест, ки аз тарафи офтоббаро пеш аз баромадани офтоб паҳн мешавад/. Дар ин вақт аввал ду ракъат суннати намози бомдодро, баъд аз он ду ракъат фарзро мехонанд.

2. НАМОЗИ ПЕШИН

Вакти намози пешин, аз гаштани соя, яъне соати бист дақиқа кам ду то расидани сояи ҳар чиз дучанди ҳамон чиз.

3. НАМОЗИ АСР

Вақти намози аср аз қазо шудани намози пешин то фурӯ рафтани офтоб

4. НАМОЗИ ШОМ

Вақти намози шом аз нишастани офтоб то дур шудани сурхӣ.

5. НАМОЗИ ХУФТАН

Вақти намози хуфтан аз дур шудани сурхӣ то дамидани субҳ, вақти намози витр ҳам ҳамин аст.

Хондани намози дуракъата

Ҳангоми фаро расидани вақти намоз, пас аз вузӯ гирифтан, бо либоси покиза, аврати худро пӯшонда дар ҷойгоҳи покиза, бо дили покиза аз ҳама риёву худнамоиву олудагиҳо, бо нийяти ба даст овардани хушнудии Парвардигор рӯ ба сӯи қибла овар.

Дастро баробари нармии гӯш ё баробари китфҳо баланд намову «аллоҳу акбар» бигӯву дасти ростро болои дасти чап зери ноф ё рӯи сина болои ҳам бигузор.

Сипас ин дуоро бихон: ***«Субҳонакаллоҳумма ва биҳамдика ва таборакасмука ва таъоло ҷаддука ва ло илоҳа ғайрук».6[6]*** *(*Ту пок астӣ, Худовандо ва ситоиш туростъ ва номи ту бобаракат аст ва шарафи ту баланд аст ва ҷуз ту эзиде шоистаи парастиш нест.*)*

Сураи Фотиҳаро бихон:

АЪУЗУ БИЛЛОҲИ МИНАШ-ШАЙТОНИР-РАҶИМ.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ

Алҳамду лиллоҳи раббил-ъоламин Арраҳмонир раҳим. Молики явмид-дин. Ийёка наъбуду ва ийёка настаъин. Иҳдинас-сиротал-мустақим. Сиротал-лазина анъамта ъалайҳим ғайрил-мағзуби ъалайҳим ва лаз-золлин.**(Ситоиш Худорост, парвардигори ҷаҳонҳоро. Бахшояндаи меҳрубон. Худованди рӯзи подош. Танҳо туро мепарастем ва танҳо аз ту ёрӣ меҷӯем. Моро ба сӯи роҳи рост раҳнамоӣ фармо! Ба сӯи роҳи ононе, ки бар эшон инъом намудаӣ, на роҳи касоне ки бар эшон хашм кардаӣ ва на роҳи гумроҳон.)**

ОМИН

Сураеро баъд аз сураи Фотиҳа бихон:

6[6] «Саҳиҳут-Тирмизӣ», 1/77 ва «Саҳиҳубни Моҷа», 1/135

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ

Изо ҷо'а насруллоҳи вал-фатҳ. Ва раайтан-носа ядхулуна фӣ диниллоҳи афвоҷо. Фасаббиҳ биҳамди раббика вастағфирҳ. Иннаҳу кона таввобо.7[7] (Чун ёрмандии Худо ва пирӯзӣ биёяд. Ва мардумонро бибинӣ, ки дар дини Худо гурӯҳ-гурӯҳ бидароянд. Пас ба ҳамди парвардигорат тасбиҳ бигӯ ва аз ӯ омурзиш бихоҳ. Ба дурустӣ, Ӯ бисёр тавбапазир аст.)

- ***«Аллоҳу акбар»*** гуфта ба рукӯъ хам шав.
- Дар рукӯъ се бор ё бештар аз се бор ***«субҳона раббиял-ъазим»8[8]*** (Парвардигори бузурги ман пок аст.) бигӯ.

«Самиъаллоҳу лиман ҳамидаҳ»9[9] (Худо касеро шунид, ки ӯро сутуда) гуфта аз рукӯъ баланд шав ва чун қоматро рост кардӣ **«Раббано ва лакал-ҳамду ҳамдан касиран тайййибан муборакан фиҳ»10[10]** (Парвардигоро, ситоиш турост, ки дар он ситоиши фаровони покизаи фархунда аст.) бигӯ.

Такбиргӯён11[11] сар ба саҷда бинеҳу се бор ё бештар аз ин ***«субҳона раббиял-аъло»12[12]***

7[7] Сураи Наср

8[8] «Саҳиҳут-Тирмизӣ», 1/83

9[9] Бухорӣ бо «Фатҳ-ул-борӣ», 2/282.

10[10] Бухорӣ бо «Фатҳ-ул-борӣ», 2/284.

11[11] Такбир-аллоҳу акбар.

12[12] «Саҳиҳ-ут Тирмизӣ», 1/83.

(Парвардигори аз ҳама баланди ман пок аст.) бигӯ. Саҷда бояд бар ҳафт анҷом бигирад: бар ду дасту ду пой ва ду зонуву пешониву бинӣ ва низ монанди минқорзании мурғон ё ҳаракатҳои карате шитобону саросемавор набошад, балки бо фурӯтаниву оромиву виқор анҷом ёбад, чунончи шоистаи пешгоҳи Худованди Ҷаҳонофарин бошад то шояд, ки мавриди пазироии даргоҳи ӯ гардад, зеро Пайғамбари гиромӣ *дуруду паёми Яздон бар ӯ бод!* фармудааст: ***«Ақрабу мо якунул-ъабду мин раббиҳи ва ҳува соҷидун, фааксируд-дуъо».13[13]*** (Банда ба Парвардигори хеш дар саҷдааш аз ҳама наздиктар мешавад, пас дар саҷда дуои бисёр кунед!)

Сарро аз саҷда бардошта такбир бигӯву дузону шаву пои чапро бихобон ва дар болои он биншин ва пои ростро истода кун ва чандон диранг кун, ки тамоми андомҳоят ором бигиранд ва дар ин ҳангом ду бор бигӯ: ***Раббиғфирлӣ»14[14]*** (Парвардигоро, маро бибахшо!).

«Аллоҳу акбар» бигӯву дуввумбора ба саҷда раву дар саҷда се бор ё бештар аз ин тасбиҳ15[15] бигӯ.

13[13] Муслим, 1/350.

14[14] «Саҳиҳубни Моҷа», 1/148.

15[15] Тасбиҳ-«Субҳоналлоҳ» гуфтан аст.

«Аллоҳу акбар» гуфта сар аз саҷда бардор андаке дузону биншину пас бархезу қоматро рост намову дастҳоро зери ноф ё рӯи сина банд.

Боз сураи Фотиҳаро бихон:

АЪУЗУ БИЛЛОҲИ МИНАШ-ШАЙТОНИР-РАҶИМ.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ

Алҳамду лиллоҳи раббил-ъоламин Арраҳмонир раҳим. Молики явмид-дин. Ийёка наъбуду ва ийёка настаъин. Иҳдинас-сиротал-мустақим. Сиротал-лазина анъамта ъалайҳим ғайрил-мағзуби ъалайҳим валаззоллин. ОМИН

Сураеро ба сураи Фотиҳа замм кун:

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ

Қулҳуваллоҳу аҳад. Аллоҳус-самад. Лам ялид ва лам йулад. Ва лам якул-лаҳу куфуван аҳад. [16[16]]
(﴿Бигӯ, ӯ Худои ягона аст.Худои бениёз аст. Касеро назода ва аз касе назода аст. Ва ҳеҷ яке ӯро ҳамто нест.﴾)

«Аллоҳу акбар» гуфта ба рукӯъ хам шав.

16[16] Сураи Ихлос

Дар рукӯъ се бор ё бештар аз се бор ***«субҳона раббиял-ъазим»*** (Парвардигори бузурги ман пок аст.) бигӯ.

«Самиъаллоҳу лиман ҳамидаҳ» (Худо касеро шунид, ки ӯро сутуда) гуфта аз рукӯъ баланд шав ва чун қоматро рост кардӣ **«Раббано ва лакал-ҳамду ҳамдан касиран тайййибан муборакан фиҳ»17[17]** (Парвардигоро, ситоиш туроост, ки дар он ситоиши фаровони покизаи фархунда аст.) бигӯ.

Такбиргӯён сар ба саҷда бинеҳу се бор ё бештар аз ин ***«субҳона раббиял-аъло»*** (Парвардигори аз ҳама баланди ман пок аст.) бигӯ.

Сарро аз саҷда бардошта такбир бигӯву дузону шаву пои чапро бихобон ва дар болои он биншин ва пои ростро истода кун ва дар ин ҳангом ду бор бигӯ: ***Раббиғфирлӣ»*** (Парвардигоро, маро бибахшо!).

«Аллоҳу акбар» бигӯву дуввумбора ба саҷда раву дар саҷда се бор ё бештар аз ин Худовандро ба покӣ ёд кун.

Сарро аз саҷда бардошта такбир бигӯву дузону шаву пои чапро бихобон ва дар болои он биншин ва пои ростро истода кун ва ***«аттаҳийёт»***-ро бихон:

«Ат-таҳийёту лиллоҳи вас-саловоту ва тайййибот. Ассалому ъалан-набийййи ва раҳматуллоҳи ва

17[17] Бухорӣ бо «Фатҳ», 2/284.

баракотуҳ. Ассалому ъалайно ва ъало ъибодиллоҳис-солиҳин. Ашҳаду ан ло илоҳа иллаллоҳу ва ашҳаду анна Муҳаммадан ъабдуҳу ва расулуҳ.18[18] (Паёмҳо ва дурудҳову некӯиҳо Худорост, дуруд ва раҳмати Худо ва баракатҳои ӯ бар Пайғамбар *(дуруду паёми Яздон бар ӯ бод!)* бод, бар мо ва бар бандагони накӯкори Яздон дуруд бод, гувоҳӣ медиҳам, ки ҷуз Яздон эзиде шоистаи парастиш нест ва гувоҳӣ медиҳам, ки Муҳаммад бандаи ӯ ва фиристодаи ӯст».)

Баъд аз ин дурудҳои ***"ат-таҳийёт"-***ро бихон:

Аллоҳумма саллӣ ъало Муҳаммадин ва ъало оли Муҳаммадин, камо саллайта ъало Иброҳима ва ъало оли Иброҳима иннака ҳамидун маҷид.Аллоҳумма борик ъало Муҳаммадин ва ъало оли Муҳаммадин, камо боракта ъало Иброҳима ва ъало оли Иброҳима иннака ҳамидун маҷид».19[19] (Худовандо, бар Муҳаммад ва бар хонадони Муҳаммад дуруд бифирист, ҳамчуноне ки бар Иброҳим ва бар хонадони Иброҳим дуруд фиристодаӣ, ҳаройина бисёр сутудаи бисёр сарфарозидиҳанда туӣ. Худовандо, бар Муҳаммад ва бар хонадони Муҳаммад баракат фуруд овар, ҳамчуноне ки бар Иброҳим ва бар хонадони Иброҳим баракат фуруд овардӣ, ҳаройина бисёр сутудаи бисёр сарфарозидиҳанда туӣ.)

18[18] Бухорӣ бо «Фатҳ», 1/13 ва Муслим, 1/301.

19[19] Бухорӣ бо «Фатҳ», 6/408.

Ин дуоҳоро бихон:

1. ***«Аллоҳумма иннӣ аъузу бика мин ъазобил-қабри ва мин ъазоби нори ҷаҳаннама ва мин фитнатил-маҳё вал-мамоти ва мин шарри фитнатил-Масиҳид-даҷҷол».20[20]*** (Худовандо, ҳамоно ман аз азоби гӯр ва аз азоби дӯзах ва аз ошӯбу санҷиши зиндагиву марг ва аз бадии ошӯби Масеҳи Даҷҷол ба ту паноҳ мебарам.)

2. ***«Аллоҳумма иннӣ аъузу бика минал-ма'сами вал-мағрам».21[21]*** (Худовандо, ҳамоно ман аз гуноҳ ва аз вому қарзу товон ба ту паноҳ мебарам.)

3. ***«Аллоҳумма иннӣ заламту нафсӣ зулман касиран ва ло яғфируз-зунуба илло анта, фағфирлӣ мағфиратан мин ъиндика варҳамнӣ, иннака антал-ғафурур-раҳим».22[22]*** (Худовандо, ҳамоно ман бар ҷони хеш ситами фаровон кардам ва гуноҳҳоро ҷуз ту касе наёмурзад, пас маро бо омурзише аз назди худ биёмурз ва маро раҳму меҳрубонӣ фармо, ҳаройина омурзгори меҳрубон туӣ.)

Ё ҳар дуоеро, ки мехоҳад дуо кунад.

20[20] Бухорӣ, 2/2102 ва Муслим, 1/412 ва ин лафзи Муслим аст.

21[21] Бухорӣ, 1/202 ва Муслим, 1/412.

22[22] Бухорӣ, 8/168 ва Муслим, 4/2078.

Сипас аз дасти росту чап салом диҳад: ***«Ассалому ъалайкум ва раҳматуллоҳи ва баракотуҳ».***

Дуоҳо пас аз анҷом додани намоз

1. ***«Астағфируллоҳ, астағфируллоҳ, астағфируллоҳ, аллоҳумма антас-салому ва минкас-салому таборакта ё залҷалоли вал-икром».23[23]*** (Аз Худо омурзиш мехоҳам, аз Худо омурзиш мехоҳам, аз Худо омурзиш мехоҳам. Худовандо, Салом туӣ ва саломатӣ аз туст, бисёр бобаракат астӣ, ай дорандаи сутургӣ ва гаронмоягӣ.)

2. ***«Аллоҳумма иннӣ ас'алука ъилман нофеъан ва ризқан таййибан ва ъамалан мутақаббалан».24[24]*** **(**Худовандо, ҳаройина ман аз ту дониши судманд ва рӯзии пок ва кирдори шоистаи пазирой мехоҳам.(пас аз саломи намози бомдод)**)**

3. ***Аъузу биллоҳи минаш-шайтонир-раҷим. «Аллоҳу ло илоҳа илло ҳувал-ҳайюл-қайюм. Ло таъхузузуҳу синатув-ва ло навм. Лаҳу мо фис-самовоти ва мо фил-арз. Ман заллазӣ яшфаъу***

23[23] Муслим, 1/44.

24[24] Ибн Моҷа ва ғайри ӯ, бингар «Саҳиҳубни Моҷа», 1/152 ва «Маҷмаъуз-завоид», 1/111.

ъиндаҳу илло биизниҳ. Яъламу мо байна айдиҳим ва мо халфаҳум. Ва ло юҳитуна бишай'им-мин ъилмиҳи илло бимо шо'. Васиъа курсийюҳус-самовоти вал-арз. Ва ло я'удуҳу ҳифзуҳумо ва ҳувал-ъалийюл-ъазим».25[25] (Аз шайтони рондашуда ба Худо паноҳ мебарам.﴿Худо яктост, ки ҷуз ӯ маъбуде шоистаи парастиш нест.Ҳамеша зинда ва ҳамвора поянда аст.Ҳаргиз ӯро ғанав ва хоб нагирад.Он чи дар осмонҳо ва он чи дар замин аст, ӯрост.Кист он кӣ дар пешгоҳи ӯ поймардиву шафоъат кунад, магар ба фармон ва дастури ӯ. Гузашта ва ояндаи эшонро медонад. Ва аз дониши ӯ фаро намегиранд, магар он чиро ӯ хоста. Курсии ӯ осмонҳову заминро дар бар гирифта ва нигаҳдории ин ду, яъне осмонҳову замин барояш гаронӣ накунад. Ва ӯ бартари бузург аст.﴾)

4. Сураи Ихлос, Фалақ ва Носро бихонад: ***БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ «Қулҳуваллоҳу аҳад. Аллоҳус-самад. Лам ялид ва лам йулад. Ва лам якул-лаҳу куфуван аҳад.»*** **26[26]** *(* Ба номи Худои бахшояндаи меҳрубон

*25[25] Оятул-курсӣ, ояти 255 сураи Бақара. *Ҳар кӣ онро пушти ҳар намозе бихонад, аз даромадани биҳишт ӯро фақат ҳамин бозмедорад, ки бимирад. Нисоӣ дар «Амалул-явми вал-лайла» бо рақами 100 ва ибн Суннӣ бо рақами 121 берун оварда ва онро донишманди бузург Носируддин Албонӣ дар «Саҳиҳул-ҷомиъ», 5/339 дуруст намуда ва дар «Силсилатул-аҳодисис-саҳиҳа», 2/297 бо рақами 972 ёд карда.*

26[26] Сураи Ихлос

﴾Бигӯ, ӯ Худои ягона аст.Худои бениёз аст. Касеро назода ва аз касе назода аст. Ва ҳеҷ яке ӯро ҳамто нест.﴿) ***БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ «Қул аъузу бираббил-фалақ. Мин шарри мо халақ. Ва мин шарри ғосиқин изо вақаб. Ва мин шаррин-наффосоти фил-ъуқад. Ва мин шарри ҳосидин изо ҳасад.»27[27] (*** Ба номи Худои бахшояндаи меҳрубон ﴾Бигӯ, ба Парвардигори сапедаи бомдод паноҳ мебарам. Аз бадии ончи ӯ офарида Ва аз бадии торикии шаб чун ғуруби офтоб андар ояд. Ва аз бадии занони ҷодугари дар гиреҳҳо дamанда. Ва аз бадии рашкварзанда чун рашк намояд.﴿) **БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ** ***«Қул аъузу бираббин-нос. Маликин-нос. Илоҳин-нос. Мин шаррил-васвосил-ханнос. Аллази ювасвису фи судурин-нос. Минал-ҷиннати ван-нос».*****28[28] (**Ба номи Худои бахшояндаи меҳрубон.﴾Бигӯ, ба Парвардигори мардумон паноҳ мебарам.Ба Подшоҳи фармонравои мардумон.Ба Худои шоистаи парастиши мардумон.Аз бадии ҳамон шайтоне, ки дар дилҳои мардумон васваса меафганад. Аз миёни ҷинҳо ва миёни одамизодагон.﴿**)**

5. «Субҳоналлоҳ (Худо пок аст***) 33 бор, алҳамду лиллоҳ (***ситоиш Худорост***) 33 бор, Аллоҳу акбар***

27[27] Сураи Фалақ

28[28] Сураи Нос, Абудовуд, 2/86, Нисоӣ, 3/68, «Саҳиҳут-Тирмизӣ», «Фатҳул-Борӣ» 9/62.

(**Худо бисёр бузург аст**) 33 бор. Ло илоҳа иллаллоҳу ваҳдаҳу ло шарика лаҳу, лаҳул-мулку ва лаҳул-ҳамду ва ҳува ъало кулли шай'ин қадир»29[29] (Ҷуз Худо маъбуде шоистаи парастиш нест, яктост, ҳамтое надорад, подшоҳиву ситоиш ӯрост ва ӯ бар ҳама чиз тавоност.)

Эзоҳ: Дар намозҳои се ракъата ва чаҳорракъата дар хондани «аттаҳийёт» пас аз расидан ба ***«Ашҳаду ан ло илоҳа иллаллоҳу ва ашҳаду анна Муҳаммадан ъабдуҳу ва расулуҳ.» «аллоҳу акбар»*** гуфта аз ҷой бархез ва бақияи намозро такмил бидеҳ. Дар ракъатҳои саввум ва чаҳорум пас аз сураи Фотиҳа сураи дигар махон! Дар ракъати охирин «ат-таҳийёт»-ро бо дурудҳояш ва бо дуоҳое, ки инҷо зикрашон кардем бихону аз росту чап салом бидеҳ!

29[29] Муслим, 1/418. Ҳар касе пас аз намоз чунин гӯяд, гуноҳҳояш бахшуда шаванд, агарчи гуноҳҳояш монанди кафки баҳр бошанд.

СУРАҲО БАРОИ НАМОЗ

СУРАИ ФОТИҲА.

АЪУЗУ БИЛЛОҲИ МИНАШ-ШАЙТОНИР-РАҶИМ.

Бисмилоҳир-раҳмонир-раҳим. (1) Алҳамду лиллоҳи раббил-ъоламин. (2) Ар-раҳмонир-раҳим. (3) Молики явмид-дин. (4) Ийёка наъбуду ва ийёка настаъин. (5) Иҳдинас-сиротал-мустақим. (6) Сиротал-лазина анъамта ъалайҳим ғайрил-мағзуби ъалайҳим ва лаз-золлин. (7)

СУРАИ БАҚАРА.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Алиф лом мим. (1) Золикал-китобу ло райба фиҳ. Ҳудал(н)-лил-муттақин. (2) Аллазина йу'минуна бил-ғайби ва юқимунас-салота ва миммо разаҳноҳум юнфиқун. (3) Валлазина йу'минуна бимо унзила илайка ва мо унзила мин қаблика ва бил-охирати ҳум йуқинун. (4) Уло'ика ъало ҳудам(н)-мир(н)-раббиҳим ва уло'ика ҳумул-муфлиҳун. (5)

ОЯТУЛ-КУРСӢ.

АЪУЗУ БИЛЛОҲИ МИНАШ-ШАЙТОНИР-РАҶИМ.

Аллоҳу ло илоҳа илло ҳувал-ҳайюл-қайюм. Ло та'хузуҳу синатув-ва ло навм. Лаҳу мо фис-самовоти ва мо фил-арз. Ман заллазӣ яшфаъу ъиндаҳу илло биизниҳ. Яъламу мо байна айдиҳим ва мо халфаҳум. Ва ло юҳитуна бишай'им(н)-мин ъилмиҳи илло бимо шо'. Васиъа курсийюҳус-самовоти вал-арз. Ва ло я'удуҳу ҳифзуҳумо ва ҳувал-ъалийюл-ъазим.

(Ояти 255, сураи БАҚАРА)

СУРАИ ЁСИН.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Ё син. (1) Вал-қур'онил-ҳаким. (2) Иннака ламинал-мурсалин. (3) Ъало сиротим(н)-мустақим. (4) Танзилал-ъазизир-раҳим. (5) Литунзира қавмам(н)-мо унзира обо'уҳум фаҳум ғофилун. (6) Лақад ҳаққал-қавлу ъало аксариҳим фаҳум ло йу'минун. (7) Инно ҷаъално фӣ аъноқиҳимағлолан фаҳия илал-азқони фаҳум-муқмаҳун. (8) Ва ҷаъално мим(н)-байни айдиҳим саддав(н)-ва мин халфиҳим саддан фаағшайноҳум фаҳум ло юбсирун. (9) Ва саво'ун ъалайҳим аанзартаҳум ам лам тунзирҳум ло йу'минун. (10) Иннамо тунзиру манит-табаъаз-зикра ва хашияр-раҳмона бил-ғайби фабашширҳу бимағфиратив(н)-ва аҷрин карим. (11) Инно наҳну нуҳйил-мавто ва нактубу мо қаддаму ва осораҳум ва кулла шай'ин аҳсайноҳу фӣ имомим(н)-мубин. (12) Вазриб лаҳум-масалан асҳобал-қаряти из ҷо'аҳал-мурсалун. (13) Из арсално илайҳимуснайни факаззабуҳумо фаъаззазно

бисолисин фақолу инно илайкум-мурсалун. (14) Қолу мо антум ило башарум(н)-мислуно ва мо анзалар-раҳману мин шай'ин ин антум ило таксибун. (15) Қолу раббуно яъламу инно илайкум ламурсалун. (16) Ва мо ъалайно илал-балоғул-мубин. (17) Қолу инно татаййарно бикум ла'ил(н)-лам тантаҳу ланарҷуманнакум ва лаямассаннакум-минно ъазобун алим. (18) Қолу то'ирукум-маъакум а'ин зуккиртум бал антум қавмум(н)-мусрифун. (19) Ва ҷо'а мин ақсал-мадинати раҷулуй(н)-ясъо қола ё қавмит-табиъул-мурсалин. (20) Иттабиъу ман ло яс'алукум аҷрав(н)-ва ҳум-муҳтадун. (21) Ва мо лия ло аъбудул-лазӣ фатаранӣ ва илайҳи турҷаъун. (22) А'аттахизу мин дуниҳи олиҳатан ий(н)-юриднир-раҳмону бизуррил(н)-ло туғнӣ ъаннӣ шафоъатуҳум шайав(н)-ва ло юнқизун. (23) Иннӣ изал(н)-лафӣ залолим(н)-мубин. (24) Иннӣ оманту бираббикум фасмаъун. (25) Қиладхулил-ҷанната қола ёлайта қавмӣ яъламун. (26) Бимо ғафара лӣ раббӣ ва ҷаъаланӣ минал-мукрамин. (27) Ва мо анзално ъало қавмиҳи мим(н)-баъдиҳи мин ҷундим(н)-минас-само'и ва мо кунно мунзилин. (28) Ин конат ило сайҳатав(н)-воҳидатан фа'изо ҳум хомидун. (29) Ё ҳасратан ъалал-ъибоди мо йа'тиҳим-мир(н)-расулин илло кону биҳи ястаҳзи'ун. (30) Алам ярав кам аҳлакно қаблаҳум-минал-қуруни аннаҳум илайҳим ло ярҷиъун. (31) Ва ин куллул(н)-ламмо ҷамиъул(н)-ладайно муҳзарун. (32) Ва оятул(н)-лаҳумул-арзул-майтату аҳяйноҳо ва ахраҷно минҳо ҳаббан фаминҳу йа'кулун. (33) Ва ҷаъално фиҳо ҷаннотим(н)-мин-нахилив(н)-ва

аънобив[н]-ва фаҷҷарно фиҳо минал-ъуюн. (34) Лийа'кулу мин самариҳи ва мо ъамилатҳу айдиҳим афало яшкурун. (35) Субҳоналлазӣ халақал-азвоҷа куллаҳо миммо тум[н]битул-арзу ва мин анфусиҳим ва миммо ло яъламун. (36) Ва оятул[н]-лаҳумул-лайлу наслаху минҳун-наҳора фа'изо ҳум-музлимун. (37) Ваш-шамсу таҷрӣ лимустақаррил[н]-лаҳо. Золика тақдирул-ъазизил-ъалим. (38) Вал-қамара қаддарноҳу манозила ҳатто ъода кал-ъурҷунил-қадим. (39) Лаш-шамсу ям[н]бағӣ лаҳо ан тудрикал-қамара ва лал-лайлу собиқун-наҳор. Ва куллун фӣ фалакий[н]-йасбаҳун. (40) Ва оятул-лаҳум анно ҳамално зурриятаҳум фил-фулкил-машҳун. (41) Ва халақно лаҳум-мим[н]-мислиҳи мо яркабун. (42) Ва ин-наша' нуғриқҳум фало сариха лаҳум ва ло ҳум юнқазун. (43) Илло раҳматам[н]-минно ва матоъан ило ҳин. (44) Ва изо қила лаҳумут-тақу мо байна айдикум ва мо халфакум лаъаллакум турҳамун. (45) Ва мо та'тиҳим-мин оятим[н]-мин оёти раббиҳим илло кону ъанҳо муъризин. (46) Ва изо қила лаҳум анфиқу миммо разақакумуллоҳу қолал-лазина кафару лил-лазина оману анутъиму мал[н]-лав яшо'уллоҳу атъамаҳу ин антум илло фӣ залолим[н]-мубин. (47) Ва яқулуна мато ҳозал-ваъду ин кунтум содиқин. (48) Мо янзуруна илло сайҳатав[н]-воҳидатан та'хузуҳум ва ҳум яхиссимун. (49) Фало ястатиъуна тавсиятав[н]-ва ло ило аҳлиҳим ярҷиъун. (50) Ва нуфиха фис-сури фа'изо ҳум-минал-аҷдоси ило раббиҳим янсилун. (51) Қолу ёвайлано мам[н]-баъасано мим[н]-марқадино. Ҳозо мо

ваъадар-раҳмону ва садақал-мурсалун. (52) Ин конат илло сайҳатав[н]-воҳидатан фа'изо ҳум ҷамиъул[н]-ладайно муҳзарун. (53) Фал-явма ло тузламу нафсун шай'ав[н]-ва ло туҷзавна илло мо кунтум таъмалун. (54) Инна асҳобал-ҷаннатил-явма фӣ шуғулин фокиҳун. (55) Ҳум ва азвоҷуҳум фӣ зилолин ъалал-'аро'ики муттаки'ун. (56) Лаҳум фиҳо фокиҳатув[н]-ва лаҳум-мо яддаъун. (57) Саломун қавлан мир[н]-раббир[н]-раҳим. (58) Вамтозул-явма айюҳал-муҷримун. (59) Алам аъҳад илайкум ё банӣ Одама ал[н]-ло таъбудуш-шайтона иннаҳу лакум ъадуввум[н]-мубин. (60) Ва аниъбудунӣ. Ҳозо сиротум[н]-мустақим. (61) Ва лақад азалла минкум ҷибиллан касиран афалам такуну таъқилун. (62) Ҳозиҳи ҷаҳаннамул-латӣ кунтум тувъадун. (63) Иславҳал-явма бимо кунтум такфурун. (64) Ал-явма нахтиму ъало афвоҳиҳим ва тукаллимуно айдиҳим ва ташҳаду арҷулуҳум бимо кону яксибун. (65) Ва лав нашо'у латамасно ъало аъюниҳим фастабақус-сирота фа'анно юбсирун. (66) Ва лав нашо'у ламасахноҳум ъало маконатиҳим фамастатоъу музиййав[н]-ва ло ярҷиъун. (67) Ва ман нуъаммирҳу нунаккисҳу фил-халқи афало яъқилун. (68) Ва мо ъалламноҳуш-шиъра ва мо ям[н]бағӣ лаҳ. Ин ҳува илло зикрув[н]-ва қур'онум[н]-мубин. (69) Лиюнзира ман кона ҳаййав[н]-ва яҳиққал-қавлу ъалал-кофирин. (70) Авалам ярав анно халақно лаҳум-миммо ъамилат айдино анъоман фаҳум лаҳо моликун. (71) Ва заллалноҳо лаҳум фаминҳо ракубуҳум ва минҳо йа'кулун. (72) Ва лаҳум фиҳо манофиъу ва машорибу

афало яшкурун. (73) Ваттахазу мин дуниллоҳи олиҳатал(н)-лаъаллаҳум юнсарун. (74) Ло ястатиъуна насраҳум ва ҳум лаҳум ҷундум(н)-муҳзарун. (75) Фало яҳзунка қавлуҳум инно наъламу мо юсирруна ва мо юълинун. (76) Авалам ярал-инсону анно халақноҳу мин-нутфатин фа'изо ҳува хасимум(н)-мубин. (77) Ва зараба лано масалав(н)-ва насия халқаҳу қола май(н)-юҳйил-ъизома ва ҳия рамим. (78) Қул юҳйиҳал-лазӣ анша'аҳо аввала марратив(н)-ва ҳува бикулли халқин ъалим. (79) Аллазӣ ҷаъала лакум-минаш-шаҷарил-ахзари норан фа'изо антум-минҳу тувқидун. (80) Авалайсал-лазӣ халақас-самовоти вал-арза биқодирин ъало ай(н)-яхлуқа мислаҳум. Бало ва ҳувал-халлоқул-ъалим. (81) Иннамо амруҳу изо арода шай'ан ай(н)-яқула лаҳу кун фаякун. (82) Фасубҳонал-лазӣ биядиҳи малакуту кулли шай'ив(н)-ва илайҳи турҷаъун. (83)

СУРАИ ТАБОРАК (МУЛК).

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Таборакал-лазӣ биядиҳил-мулку ва ҳува ъало кулли шай'ин қадир (1) Аллазӣ халақал-мавта вал-ҳаёта лияблувакум айюкум аҳсану ъамало. Ва ҳувал-ъазизул-ғафур. (2) Аллазӣ халақа сабъа самовотин тибоқам(н)-мо таро фӣ халқир-раҳмони мин тафовут. Фарҷиъил-басара ҳал таро мин футур. (3) Суммарҷиъил-басара карратайни янқалиб илайкал-басару хоси'ав(н)-ва ҳува ҳасир. (4) Ва лақад зайяаннас-

само'ад-дунё бимасобиҳа ва ҷаъалноҳо руҷумал(н)-лиш-шаётини ва аътадно лаҳум ъазобас-саъир. (5) Ва лил-лазина кафару бираббиҳим ъазобу ҷаҳаннама ва би'сал-масир. (6) Изо улқу фиҳо самиъу лаҳо шаҳиқав(н)-ва ҳия тафур. (7) Такоду тамаййазу минал-ғайзи кулламо улқия фиҳо фавҷун са'алаҳум хазанатуҳо алам йа'тикум назир. (8) Қолу бало қад ҷо'ано назирун факаззабно ва қулно мо наззалаллоҳу мин шай'ин ин антум илло фӣ залолин кабир. (9) Ва қолу лав кунно насмаъу ав наъқилу мо кунно фӣ асҳобис-саъир. (10) Фаътарафу бизам(н)биҳим фасуҳқал(н)-лиасҳобис-саъир. (11) Иннал-лазина яхшавна раббаҳум бил-ғайби лаҳум-мағфиратув(н)-ва аҷрун кабир. (12) Ва асирру қавлакум авиҷҳару биҳи иннаҳу ъалимум(н)-бизотис-судур. (13) Ало яъламу ман халақа ва ҳувал-латифул-хабир. (14) Ҳувал-лазӣ ҷаъала лакумул-арза залулан фамшу фӣ манокибиҳо вакулу мир(н)-ризқиҳи ва илайҳин-нушур. (15) Ааминтум-ман фис-само'и ай(н)-яхсифа бикумул-арза фа'изо ҳия тамур. (16) Ам аминтум-ман фис-само'и ай(н)-юрсила ъалайкум ҳосибан фасатаъламуна кайфа назир. (17) Ва лақад каззабал-лазина мин қаблиҳим факайфа кона накир. (18) Авалам ярав илат-тайри фавқаҳум софотив(н)-ва яқбизн. Мо юмсикуҳунна иллар-раҳмон. Иннаҳу бикулли шай'им(н)-басир. (19) Амман ҳозал-лазӣ ҳува ҷундул(н)-лакум янсурукум-мин дунир-раҳмон. Инил-кофируна илло фӣ ғурур. (20) Амман ҳозал-лазӣ ярзуқукум ин амсака ризқаҳ. Бал-лаҷу фӣ ъутувив-ва нуфур. (21) Афамай(н)-ямшӣ мукиббан ъало

ваҷҳиҳи аҳдо аммай(н)-ямши савиййан ъало сиротим(н)-мустақим. (22) Қул ҳуваллазӣ анша'акум ваҷаъала лакумус-самъа вал-абсора вал-аф'идата қалилам(н)-мо ташкурун. (23) Қул ҳувал-лазӣ зара'акум фил-арзи ва илайҳи туҳшарун. (24) Ва яқулуна мато ҳозал-ваъду ин кунтум содиқин. (25) Қул иннамал-ъилму ъиндаллоҳи ва иннамо ана назирум(н)-мубин. (26) Фаламмо ра'авҳу зулфатан си'ат вуҷуҳул-лазина кафару ва қила ҳозал-лазӣ кунтум биҳи таддаъун. (27) Қул ара'айтум ин аҳлаканияллоҳу ва мам(н)-маъия ав раҳимано фамай(н)-юҷирул-кофирина мин ъазобин алим. (28) Қул ҳувар-раҳмону оманно биҳи ва ъалайҳи таваккално фасатаъламуна ман ҳува фӣ залолим(н)-мубин. (29) Қул ара'айтум ин асбаҳа мо'укум ғавран фамай(н)-йа'тикум бимо'им-маъин. (30)

СУРАИ ЪАММА (НАБА').

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Ъамма ятасо'алун. (1) Ъанин-наба'ил-ъазим. (2) Аллазӣ ҳум фиҳи мухталифун. (3) Калло саяъламун. (4) Сумма калло саяъламун. (5) Алам наҷъалил-арза миҳодо. (6) Вал-ҷибола автодо. (7) Ва халақнокум азвоҷо. (8) Ва ҷаъално навмакум субото. (9) Ва ҷаъалнал-лайла либосо. (10) Ва ҷаъалнон-наҳора маъошо. (11) Ва банайно фавқакум сабъан шидодо. (12) Ва ҷаъално сироҷав-ваҳҳоҷо. (13) Ва анзално минал-муъсироти мо'ан саҷҷоҷо. (14) Линухриҷа биҳи ҳаббав-ва набото. (15) Ва ҷаннотин алфофо. (16) Инна явмал-фасли кона

миқото. (17) Явма юнфаху фис-сури фата'туна афвоҷо. (18) Ва футиҳатис-само'у факонат абвобо. (19) Ва суййиратил-ҷиболу факонат саробо. (20) Инна ҷаҳаннама конат мирсодо. (21) Лит-тоғина маобо. (22) Лобисина фиҳо аҳқобо. (23) Ло язуқуна фиҳо бардав(н)-ва ло шаробо. (24) Илло ҳамимав(н)-ва ғассоқо. (25) Ҷазо'ав(н)-вифоқо. (26) Иннаҳум кону ло ярҷуна ҳисобо. (27) Ва каззабу биоётино киззобо. (28) Ва кулла шай'ин аҳсайноҳу китобо. (29) Фазуқу фалан-назидакум илло ъазобо. (30) Инна лил-муттақина мафозо. (31) Ҳадо'иқа ва аънобо. (32) Ва кавоъиба атробо. (33) Ва ка'сан диҳоқо. (34) Ло ясмаъуна фиҳо лағвав(н)-ва ло киззобо. (35) Ҷазо'ам(н)-мир(н)-раббика ъато'ан ҳисобо. (36) Раббис-самовоти вал-арзи ва мо байнаҳумар-раҳмони ло ямликуна минҳу хитобо. (37) Явма яқумур-руҳу вал-мало'икату сафал(н)-ло ятакалламуна илло ман азина лаҳур-раҳмону ва қола савобо. (38) Золикал-явмул-ҳаққу фаман шо'аттахаза ило раббиҳи маобо. (39) Инно анзарнокум ъазобан қарибай(н)-явма янзурул-мар'у мо қаддамат ядоҳу ва яқулул-кофиру ёлайтанӣ кунту туробо. (40)

СУРАИ НОЗИЪОТ.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Ван-нозиъоти ғарқо. (1) Ван-ношитоти нашто. (2) Вас-собиҳоти сабҳо. (3) Фас-собиқоти сабқо. (4) Фал-мудаббироти амро. (5) Явма тарҷуфур-роҷифаҳ. (6)

Татбаъуҳар-родифаҳ. (7) Қулубуй(н)- явма'изив(н)-воҷифаҳ. (8) Абсоруҳо хошиъаҳ. (9) Яқулуна а'инно ламардудуна фил-ҳофираҳ. (10) А'изо кунно ъизоман-нахираҳ. (11) Қолу тилка изан карратун хосираҳ. (12) Фаиннамо ҳия заҷратув(н)-воҳидаҳ. (13) Фа'изо ҳум бис-соҳираҳ. (14) Ҳал атока ҳадису Мусо. (15) Из нодоҳу раббуҳу билводил-муқаддаси туво. (16) Изҳаб ило Фиръавна иннаҳу тағо. (17) Фақул ҳал-лака ило ан тазакко. (18) Ва аҳдияка ило раббика фатахшо. (19) Фа'ароҳул-оятал-кубро. (20) Факаззаба ва ъасо. (21) Сумма адбара ясъо. (22) Фаҳашара фанодо. (23) Фақола ана раббукумул-аъло. (24) Фа'ахазаҳуллоҳу наколал-охирати вал-увло. (25) Инна фӣ золика лаъибратал(н)-лимай(н)-яхшо. (26) Аантум ашадду халқан амис-само'. Баноҳо. (27) Рафаъа самкаҳо фасаввоҳо. (28) Ва ағташа лайлаҳо ва ахраҷа зуҳоҳо. (29) Вал-арза баъда золика даҳоҳо. (30) Ахраҷа минҳо мо'аҳо ва маръоҳо. (31) Вал-ҷибола арсоҳо. (32) Матоъал(н)-лакум ва лианъомикум. (33) Фа'изо ҷо'атит-томматул-кубро. (34) Явма ятазаккарул-инсону мо саъо. (35) Ва бурризатил-ҷаҳиму лимай(н)-яро. (36) Фааммо ман тағо. (37) Ва осарал-ҳаётад-дунё. (38) Фаиннал-ҷаҳима ҳиял-ма'во. (39) Ва аммо ман хофа мақома раббиҳи ва наҳан-нафса ъанил-ҳаво. (40) Фаиннал-ҷанната ҳиял-ма'во. (41) Яс'алунака ъанис-соъати айёна мурсоҳо. (42) Фима анта мин зикроҳо. (43) Ило раббика мунтаҳоҳо. (44) Иннамо анта мунзиру май(н)-яхшоҳо. (45) Кааннаҳум явма яравнаҳо лам ялбасу илло ъашиййатан ав зуҳоҳо. (46)

СУРАИ ЪАБАСА.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ

Ъабаса ва тавалло. (1) Ан ҷо'аҳул-аъмо. (2) Ва мо
юдрика лаъаллаҳу яззакко. (3) Ав яззаккару
фатанфаъаҳуз-зикро. (4) Аммо манистағно. (5) Фаанта
лаҳу тасаддо. (6) Ва мо ъалайка ал(н)-ло яззакко. (7) Ва
аммо ман ҷо'ака ясъо. (8) Ва ҳува яхшо. (9) Фаанта
ъанҳу талаҳҳо. (10) Калло иннаҳо тазкираҳ. (11) Фаман
шо'а закараҳ. (12) Фӣ суҳуфим(н)-мукаррамаҳ. (13)
Марфуъатим(н)-мутаҳҳараҳ. (14) Биайдӣ сафараҳ. (15)
Киромим(н)-барараҳ. (16) Қутилал-инсону мо акфараҳ.
(17) Мин аййи шай'ин халақаҳ. (18) Мин-нутфатин
халақаҳу фақаддараҳ. (19) Суммас-сабила яссараҳ. (20)
Сумма амотаҳу фаақбараҳ. (21) Сумма изо шо'а
аншараҳ. (22) Калло ламмо яқзи мо амараҳ. (23)
Фалянзурил-инсону ило таъомиҳ. (24) Анно сабабнал-
мо'а саббо. (25) Сумма шақақнал-арза шаққо. (26)
Фаам(н)батно фиҳо ҳаббо. (27) Ва ъинабав(н)-ва қазбо.
(28) Ва зайтунав(н)-ва нахло. (29) Ва ҳадо'иқа ғулбо.
(30) Ва фокиҳатав(н)-ва аббо. (31) Матоъал(н)-лакум ва
лианъомикум. (32) Фаизо ҷо'атис-соххаҳ. (33) Явма
яфиррул-мар'у мин ахиҳ. (34) Ва уммиҳи ва абиҳ. (35)
Ва соҳибатиҳи ва баниҳ. (36) Ликуллимри'им(н)-
минҳум явма'изин ша'нуй(н)-юғниҳ. (37) Вуҷуҳуй(н)-
явма'изим(н)-мусфираҳ. (38) Зоҳикатум(н)-мустабшираҳ.
(39) Ва вуҷуҳуй(н)-явма'изин ъалайҳо ғабараҳ. (40)

Тарҳақуҳо қатараҳ. (41) Уло'ика ҳумул-кафаратул-фаҷара. (42)

СУРАИ ТАКВИР.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ

Изаш-шамсу куввират. (1) Ва изан-нуҷумункадарат. (2) Ва изал-ҷиболу суййират. (3) Ва изал-ъишору ъуттилат. (4) Ва изал-вуҳушу ҳушират. (5) Ва изал-биҳору суҷҷират. (6) Ва изан-нуфусу зуввиҷат. (7) Ва изал-мав'уудату су'илат. (8) Биаййи зам[н]бин қутилат. (9) Ва изас-суҳуфу нушират. (10) Ва изас-само'у кушитат. (11) Ва изал-ҷаҳиму суъъират. (12) Ва изал-ҷаннату узлифат. (13) Ъалимат нафсум[н]-мо аҳзарат. (14) Фало уқсиму бил-хуннас. (15) Ал-ҷаворил-куннас. (16) Вал-лайли изо ъасъас. (17) Вас-субҳи изо танаффас. (18) Иннаҳу лақавлу расулин карим. (19) Зиқувватин ъинда зил-ъарши макин. (20) Мутоъин самма амин. (21) Ва мо соҳибукум бимаҷнун. (22) Ва лақад ра'оҳу бил-уфуқил-мубин. (23) Ва мо ҳува ъалал-ғайби бизанин. (24) Ва мо ҳува биқавли шайтонир[н]-раҷим. (25) Фаайна тазҳабун. (26) Ин ҳува илло зикрул[н]-лил-ъоламин. (27) Лиман шо'а минкум ай[н]-ястақим. (28) Ва мо ташо'уна илло ай[н]-яшо'аллоҳу раббул-ъоламин. (29)

СУРАИ ИНФИТОР.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Изас-само'унфатарат. (1) Ва изал-кавокибунтасарат. (2) Ва изал-биҳору фуҷҷират. (3) Ва изал-қубуру буъсират. (4) Ъалимат нафсум(н)-мо қаддамат ва ахарат. (5) Ё айюҳал-инсону мо ғаррака бираббикал-карим. (6) Аллазӣ халақака фасаввока фаъадалак. (7) Фӣ аййи суратим(н)-мо шо'а раккабак. (8) Калло бал туказзибуна бид-дин. (9) Ва инна ъалайкум лаҳофизин. (10) Кироман котибин. (11) Яъламуна мо тафъалун. (12) Инналаброра лафӣ наъим. (13) Ва иннал-фуҷҷора лафӣ ҷаҳим. (14) Яславнаҳо явмад-дин. (15) Ва мо ҳум ъанҳо биғо'ибин. (16) Ва мо адрока мо явмуд-дин. (17) Сумма мо адрока мо явмуд-дин. (18) Явма ло тамлику нафсул(н)-линафсин шай'ав(н)-вал-амру явма'изил(н)-лиллаҳ. (19)

СУРАИ МУТАФФИФИН.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Вайлул(н)-лил-мутаффифин. (1) Аллазина изактолу ъалан-носи яставфун. (2) Ва изо колуҳум ав-вазануҳум юхсирун. (3) Ало язунну уло'ика аннаҳум-мабъусун. (4) Лиявмин ъазим. (5) Явма яқумун-носу лираббил-ъоламин. (6) Калло инна китобал-фуҷҷори лафӣ сиҷҷин. (7) Ва мо адрока мо сиҷҷин. (8) Китобум(н)-марқумун. (9) Вайлуй(н)-явма'изил(н)-лил-муказзибин.

(10) Аллазина юказзибуна биявмид-дин. (11) Ва мо юказзибу биҳи илло куллу муътадин асим. (12) Изо тутло ъалайҳи оётуно қола асотирул-аввалин. (13) Калло бал. Рона ъало қулубиҳим-мо кону яксибун. (14) Калло иннаҳум ъар[н]-раббиҳим явма'изил[н]-ламаҳҷубун. (15) Сумма иннаҳум ласолул-ҷаҳим. (16) Сумма юқолу ҳозаллазӣ кунтум биҳи туказзибун. (17) Калло инна китобал-аброри лафӣ ъиллиййин. (18) Ва мо адрока мо ъиллиййун. (19) Китобум[н]-марқум. (20) Яшҳадуҳул-муқаррабун. (21) Иннал-аброра лафӣ наъим. (22) Ъалал-аро'ики янзурун. (23) Таърифу фӣ вуҷуҳиҳим назратан-наъим. (24) Юсқавна мир[н]-раҳиқим[н]-махтум. (25) Хитомуҳу миск. Ва фӣ золика фалятанофасил-мутанофисун. (26) Ва мизоҷуҳу мин тасним. (27) Ъайнай[н]-яшрабу биҳал-муқаррабун. (28) Иннал-лазина аҷраму кону минал-лазина омону язҳакун. (29) Ва изо марру биҳим ятағомазун. (30) Ва изанқалабу ило аҳлиҳимунқалабу факиҳин. (31) Ва изо ра'авҳум қолу инна ҳо'уло'и лазоллун. (32) Ва мо урсилу ъалайҳим ҳофизин. (33) Фал-явмал-лазина омону минал-куффори язҳакун. (34) Ъалал-аро'ики янзурун. (35) Ҳал суввибал-куффору мо кону яфъалун. (36)

СУРАИ ИНШИҚОҚ.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Изас-само'уншаққат. (1) Ва азинат лираббиҳо ва ҳуққат. (2) Ва изал-арзу муддат. (3) Ва алқат мо фиҳо ва тахаллат. (4) Ва азинат лираббиҳо ва ҳуққат. (5) Ё айюҳал-инсону иннака кодиҳун ило раббика кадҳан фамулоқиҳ. (6) Фааммо ман уутия китобаҳу бияминиҳ. (7) Фасавфа юҳосабу ҳисобай(н)-ясиро. (8) Ва янқалибу ило аҳлиҳи масруро. (9) Ва аммо ман уутия китобаҳу варо'а заҳриҳ. (10) Фасавфа ядъу субуро. (11) Ва ясло саъиро. (12) Иннаҳу кона фӣ аҳлиҳи масруро. (13) Иннаҳу занна ал(н)-лай(н)-яҳур. (14) Бало инна раббаҳу кона биҳи басиро. (15) Фало уқсиму биш-шафақ. (16) Вал-лайли ва мо васақ. (17) Вал-қамари изаттасақ. (18) Латаркабунна табақан ъан табақ. (19) Фамо лаҳум ло йу'минун. (20) Ва изо қури'а ъалайҳимул-қур'ону ло ясҷудун. (21) Балил-лазина кафару юказзибун. (22) Валлоҳу аъламу бимо йуъун. (23) Фабашширҳум биъазобин алим. (24) Иллал-лазина оману ва ъамилус-солиҳоти лаҳум аҷрун ғайру мамнун. (25)

СУРАИ БУРУҶ.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Вас-само'и зотил-буруҷ. (1) Вал-явмил-мавъуд. (2) Ва шоҳидив(н)-ва машҳуд. (3) Қутила асҳобул-ухдуд. (4) Ан-нори зотил-вақуд. (5) Из ҳум ъалайҳо қуъуд. (6) Ва ҳум ъало мо яфъалуна бил-му'минина шуҳуд. (7) Ва мо нақаму минҳум илло ай(н)-йу'мину билллоҳил-ъазизил-ҳамид. (8) Аллазӣ лаҳу мулкус-самовоти вал-арз.

Валлоҳу ъало кулли шай'ин шаҳид. (9) Инннал-лазина фатанул-му'минина вал-му'миноти сумма лам ятубу фалаҳум ъазобу ҷаҳаннама ва лаҳум ъазобул-ҳариқ. (10) Иннал-лазина оману ва ъамилус-солиҳоти лаҳум ҷаннотун тачрӣ мин таҳтиҳал-анҳор. Золикал-фавзул-кабир. (11) Инна батша раббика лашадид. (12) Иннаҳу ҳува юбди'у ва юъид. (13) Ва ҳувал-ғафурул-вадуд. (14) Зул-ъаршил-маҷид. (15) Фаъъолул(н)-лимо юрид. (16) Ҳал атока ҳадисул-ҷунуд. (17) Фиръавна ва Самуд. (18) Балил-лазина кафару фӣ такзиб. (19) Валлоҳу мив(н)-варо'иҳим-муҳит. (20) Бал ҳува қур'онум(н)-маҷид. (21) Фӣ лавҳим(н)-маҳфуз. (22)

СУРАИ ТОРИҚ.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Вас-само'и ват-ториқ. (1) Ва мо адрока мат-ториқ. (2) Ан-наҷмус-соқиб. (3) Ин куллу нафсил(н)-ламмо ъалайҳо ҳофиз. (4) Фалянзурил-инсону мимма хулиқ. (5) Хулиқа мим(н)-мо'ин дофиқ. (6) Яхруҷу мим(н)-байнис-сулби ват-таро'иб. (7) Иннаҳу ъало раҷъиҳи лақодир. (8) Явма тублас-саро'ир. (9) Фамо лаҳу мин қувватив(н)-ва ло носир. (10) Вас-само'и зотир-раҷъ. (11) Вал-арзи зотис-садъ. (12) Иннаҳу лақавлун фасл. (13) Ва мо ҳува бил-ҳазл. (14) Иннаҳум якидуна кайдо. (15) Ва акиду кайдо. (16) Фамаҳҳилил-кофирина амҳилҳум рувайдо. (17)

СУРАИ АЪЛО.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Саббиҳисма раббикал-аъло. (1) Аллазӣ халақа фасавво. (2) Валлазӣ қаддара фаҳадо. (3) Валлазӣ ахраҷал-маръо. (4) Фаҷаъалаҳу ғусо'ан аҳво. (5) Сануқри'ука фало тансо. (6) Илло мо шо'аллоҳ. Иннаҳу яъламул-ҷаҳра ва мо яхфо. (7) Ва нуяссирука лил-юсро. (8) Фазаккир ин-нафаъатиз-зикро. (9) Саяззаккару май(н)-яхшо. (10) Ва ятаҷаннабуҳал-ашқо. (11) Аллазӣ яслан-норал-кубро. (12) Сумма ло ямуту фиҳо ва ло яҳё. (13) Қад афлаҳа ман тазакко. (14) Ва закарасма раббиҳи фасалло. (15) Бал ту'сирунал-ҳаётад-дунё. (16) Вал-охирату хайрув(н)-ва абқо. (17) Инна ҳозо лафис-суҳуфил-увло. (18) Суҳуфи Иброҳима ва Мусо. (19)

СУРАИ ҒОШИЯ.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Ҳал атока ҳадисул-ғошия. (1) Вуҷуҳуй(н)-явма'изин хошиъаҳ. (2) Ъомилатун-носибаҳ. (3) Тасло норан ҳомияҳ. (4) Тусқо мин ъайнин онияҳ. (5) Лайса лаҳум таъомун илло мин зариъ. (6) Ло юсмину ва ло юғнӣ мин ҷууъ. (7) Вуҷуҳуй(н)-явма'изин-ноъимаҳ. (8) Лисаъйиҳо розияҳ. (9) Фӣ ҷаннатин ъолияҳ. (10) Ло тасмаъу фиҳо лоғияҳ. (11) Фиҳо ъайнун ҷорияҳ. (12) Фиҳо сурурум(н)-марфуъаҳ. (13) Ва аквобум(н)-мавзуъаҳ. (14) Ва намориқу масфуфаҳ. (15) Ва

заробийййу мабсусаҳ. (16) Афало янзуруна илал-ибили кайфа хулиқат. (17) Ва илас-само'и кайфа руфиъат. (18) Ва илал-ҷиболи кайфа нусибат. (19) Ва илал-арзи кайфа сутиҳат. (20) Фазаккир иннамо анта музаккир. (21) Ласта ъалайҳим бимусайтир. (22) Илло ман таваллo ва кафар. (23) Фаюъаззибуҳуллоҳул-ъазобал-акбар. (24) Инна илайно иёбаҳум. (25) Сумма инна ъалайно ҳисобаҳум. (26)

СУРАИ ФАҶР.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Вал-фаҷр. (1) Ва лаёлин ъашр. (2) Ваш-шафъи вал-ватр. (3) Вал-лайли изо яср. (4) Ҳал фӣ золика қасамул(н)-лизиҳиҷр. (5) Алам тара кайфа фаъала раббука биъод. (6) Ирама зотил-ъимод. (7) Аллатӣ лам юхлақ мислуҳо фил-билод. (8) Ва Самудал-лазина ҷобус-сахра бил-вод. (9) Ва Фиръавна зил-автод. (10) Аллазина тағав фил-билод. (11) Фааксару фиҳал-фасод. (12) Фасабба ъалайҳим раббука савта ъазоб. (13) Инна раббака лабил-мирсод. (14) Фааммал-инсону изо мабталоҳу раббуҳу фаакрамаҳу ва наъъамаҳу фаяқулу раббӣ акраман. (15) Ва аммо изо мабталоҳу фақадара ъалайҳи ризқаҳу фаяқулу раббӣ аҳонан. (16) Калло бал-ло тукримунал-ятим. (17) Ва ло таҳоззуна ъало таъомил-мискин. (18) Ва та'кулунат-туроса аклал(н)-ламмо. (19) Ва туҳиббунал-мола ҳуббан ҷаммо. (20) Калло изо дуккатил-арзу даккан дакко.

(21) Ва ҷо'а раббука вал-малаку саффан саффо. (22) Ва ҷи'а явма'изим[н]-биҷаҳаннам. Явма'изий[н]-ятазаккарул-инсону ва анно лаҳуз-зикро. (23) Яқулу ё лайтанӣ қаддамту лиҳаётӣ. (24) Фаявма'изил[н]-ло юъаззибу ъазобаҳу аҳад. (25) Ва ло йусиқу васоқаҳу аҳад. (26) Ё айятуҳан-нафсул-мутма'иннаҳ. (27) Ирҷиъӣ ило раббики розиятам[н]-марзийяҳ. (28) Фадхулӣ фӣ ъибодӣ. (29) Вадхулӣ ҷаннатӣ. (30)

СУРАИ БАЛАД.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Ло уқсиму биҳозал-балад. (1) Ва анта ҳиллум[н]-биҳозал-балад. (2) Ва волидив[н]-ва мо валад. (3) Лақад халақнал-инсона фӣ кабад. (4) Аяҳсабу ал[н]-лай[н]-яқдира ъалайҳи аҳад. (5) Яқулу аҳлакту молал[н]-лубадо. (6) Аяҳсабу ал[н]-лам яраҳу аҳад. (7) Алам наҷъал-лаҳу ъайнайн. (8) Ва лисонав[н]-ва шафатайн. (9) Ва ҳадайноҳун-наҷдайн. (10) Фалақтаҳамал-ъақабаҳ. (11) Ва мо адрока мал-ъақабаҳ. (12) Факку рақабаҳ. (13) Ав итъомун фӣ явмин зимасғабаҳ. (14) Ятиман зомақрабаҳ. (15) Ав мискинан зоматрабаҳ. (16) Сумма кона минал-лазина omaну ва тавосав бис-сабри ва тавосав бил-марҳамаҳ. (17) Уло'ика асҳобул-майманаҳ. (18) Вал-лазина кафару биоётино ҳум асҳобул-маш'амаҳ. (19) Ъалайҳим норум[н]-му'садаҳ. (20)

СУРАИ ШАМС.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Ваш-шамси ва зуҳоҳо. (1) Вал-қамари изо талоҳо. (2) Ван-наҳори изо ҷаллоҳо. (3) Вал-лайли изо яғшоҳо. (4) Вас-само'и ва мо баноҳо. (5) Вал-арзи ва мо таҳоҳо. (6) Ва нафсив(н)-ва мо савоҳо. (7) Фаалҳамаҳо фуҷураҳо ва тақвоҳо. (8) Қад афлаҳа ман заккоҳо. (9) Ва қад хоба ман дассоҳо. (10) Каззабат Самуду битағвоҳо. (11) Изим(н)баъаса ашқоҳо. (12) Фақола лаҳум расулуллоҳи ноқаталлоҳи ва суқёҳо. (13) Факаззабуҳу фаъақаруҳо фадамдама ъалайҳим раббуҳум бизам(н)биҳим фасаввоҳо. (14) Ва ло яхофу ъуқбоҳо. (15)

СУРАИ ЛАЙЛ.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Вал-лайли изо яғшо. (1) Ван-наҳори изо таҷалло. (2) Ва мо халақаз-закара вал-унсо. (3) Инна саъйакум лашатто. (4) Фааммо ман аъто ваттақо. (5) Ва саддақа бил-ҳусно. (6) Фасануяссируҳу лилюсро. (7) Ва аммо мам(н)-бахила вастағно. (8) Ва каззаба бил-ҳусно. (9) Фасануяссируҳу лилъусро. (10) Ва мо юғнӣ ъанҳу молуҳу изо тараддо. (11) Инна ъалайно лал-ҳудо. (12) Ва инна лано лал-охирата вал-увло. (13) Фаанзартукум норан талаззо. (14) Ло яслоҳо иллал-ашқо. (15) Аллазӣ каззаба ва тавалло. (16) Ва саюҷаннабуҳал-атқо. (17)

Аллазӣ йу'тӣ молаҳу ятазакко. (18) Ва мо лиаҳадин ъиндаҳу мин-ниъматин туҷзо. (19) Иллабтиғо'а ваҷҳи раббиҳил-аъло. (20) Ва ласавфа ярзо. (21)

СУРАИ ЗУҲО.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Ваз-зуҳо. (1) Вал-лайли изо саҷо. (2) Мо ваддаъака раббука ва мо қало. (3) Ва лал-охирату хайрул(н)-лака минал-увло. (4) Ва ласавфа юътика раббука фатарзо. (5) Алам яҷидка ятиман фаово. (6) Ва ваҷадака золлан фаҳадо. (7) Ва ваҷадака ъо'илан фаағно. (8) Фааммал-ятима фало тақҳар. (9) Ва аммас-со'ила фало танҳар. (10) Ва аммо биниъмати раббика фаҳаддис. (11)

СУРАИ ШАРҲ.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Алам нашраҳ лака садрак. (1) Ва вазаъно ъанка визрак. (2) Аллазӣ анқаза заҳрак. (3) Ва рафаъно лака зикрак. (4) Фаинна маъал-ъусри юсро. (5) Инна маъал-ъусри юсро. (6) Фа'изо фарағта фансаб. (7) Ва ило раббика фарғаб. (8)

СУРАИ ТИН.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Ват-тини ваз-зайтун. (1) Ва тури синин. (2) Ва ҳозал-баладил-амин. (3) Лақад халақнал-инсона фӣ аҳсани тақвим. (4) Сумма рададноҳу асфала софилин. (5) Иллал-лазина оману ва ъамилус-солиҳоти фалаҳум аҷрун ғайру мамнун. (6) Фамо юказзибука баъду бид-дин. (7) Алайсаллоҳу би'аҳкамил-ҳокимин. (8)

СУРАИ АЛАҚ.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Иқра' бисми раббикал-лазӣ халақ. (1) Халақал-инсона мин ъалақ. (2) Иқра' ва раббукал-акрам. (3) Аллазӣ ъаллама бил-қалам. (4) Ъалламал-инсона мо лам яълам. (5) Калло иннал-инсона лаятғо. (6) Ар(н)-ра'оҳустағно. (7) Инна ило раббикар-руҷъо. (8) Ара'айтал-лазӣ янҳо. (9) Ъабдан изо салло. (10) Ара'айта ин кона ъалал-ҳудо. (11) Ав амара бит-тақво. (12) Ара'айта ин каззаба ва таваллo. (13) Алам яълам бианналлоҳа яро. (14) Калло лаи'ил(н)-лам янтаҳи ланасфаъам(н)-бин-носияҳ. (15) Носиятин козибатин хоти'аҳ. (16) Фалядъу нодияҳ. (17) Санадъуз-забонияҳ. (18) Калло ло тутиъҳу васҷуд вақтариб. (19)

СУРАИ ҚАДР.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Инно анзалноҳу фӣ лайлатил-қадр. (1) Ва мо адрока мо лайлатул-қадр. (2) Лайлатул-қадри хайрум(н)-мин алфи шаҳр. (3) Таназзалул-мало'икату вар-руҳу фиҳо

би'изни раббиҳим-мин кулли амр. (4) Саломун ҳия ҳатто матлаъил-фаҷр. (5)

СУРАИ БАЙЙИНА.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Лам якунил-лазина кафару мин аҳлил-китоби вал-мушрикина мунфаккина ҳатто та'тияҳумул-баййинаҳ. (1) Расулум(н)-миналлоҳи ятлу суҳуфам(н)-мутаҳҳараҳ. (2) Фиҳо кутубун қаййима. (3) Ва мо тафарраҳал-лазина уутул-китоба илло мим(н)-баъди мо ҷо'атҳумул-баййинаҳ. (4) Ва мо умиру илло лияъбудуллоҳа мухлисина лаҳуд-дина ҳунафо'а ва юқимус-салота ва йу'туз-закоҳ. Ва золика динул-қаййимаҳ. (5) Иннал-лазина кафару мин аҳлил-китоби вал-мушрикина фӣ нори ҷаҳаннама холидина фиҳо. Уло'ика ҳум шаррул-барийяаҳ. (6) Иннал-лазина оману ва ъамилус-солиҳоти уло'ика ҳум хайрул-барийяаҳ. (7) Ҷазо'уҳум ъинда раббиҳим ҷанноту ъаднин таҷри мин таҳтиҳал-анҳору холидина фиҳо абадар(н)-разияллоҳу ъанҳум ва разу ъанҳ. Золика лиман хашия раббаҳ. (8)

СУРАИ ЗАЛЗАЛА.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Изо зулзилатил-арзу зилзолаҳо. (1) Ва ахраҷатил-арзу асқолаҳо. (2) Ва қолал-инсону мо лаҳо. (3) Явма'изин туҳаддису ахбораҳо. (4) Бианна раббака авҳо лаҳо. (5) Явма'изий(н)-ясдурун-носу аштотал-лиюрав аъмолаҳум.

(6) Фамай(н)-яъмал мисқола зарратин хайрай(н)-яраҳ. (7) Ва май(н)-яъмал мисқола зарратин шаррай(н)-яраҳ. (8)

СУРАИ ЪОДИЁТ.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Вал-ъодиёти забҳо. (1) Фал-мууриёти қадҳо. (2) Фал-муғиироти субҳо. (3) Фа'асарна биҳи нақъо. (4) Фавасатна биҳи ҷамъо. (5) Иннал-инсона лираббиҳи лаканud. (6) Ва иннаҳу ъало золика лашаҳид. (7) Ва иннаҳу лиҳуббил-хайри лашадид. (8) Афало яъламу изо буъсира мо фил-қубур. (9) Ва ҳуссила мо фис-судур. (10) Инна раббаҳум биҳим явма'изил(н)-лахабир. (11)

СУРАИ ҚОРИЪА.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Ал-қориъаҳ. (1) Мал-қориъаҳ. (2) Ва мо адрока мал-қориъаҳ. (3) Явма якунун-носу кал-фарошил-мабсус. (4) Ва такунул-ҷиболу кал-ъиҳнил-манфуш. (5) Фааммо ман сақулат мавозинуҳ. (6) Фаҳува фӣ ъишатир(н)-розияҳ. (7) Ва аммо ман хаффат мавозинуҳ. (8) Фауммуҳу ҳовияҳ. (9) Ва мо адрока мо ҳияҳ. (10) Норун ҳомияҳ. (11)

СУРАИ ТАКОСУР.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Алҳокумут-такосур. (1) Ҳатто зуртумул-мақобир. (2) Калло савфа таъламун. (3) Сумма калло савфа таъламун. (4) Калло лав таъламуна ъилмал-яқин. (5) Латаравуннал-ҷаҳим. (6) Сумма латаравуннаҳо ъайнал-яқин. (7) Сумма латус'алунна явма'изин ъанин-наъим. (8)

СУРАИ ЪАСР.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Вал-ъаср. (1) Иннал-инсона лафӣ хуср. (2) Иллал-лазина омону ва ъамилус-солиҳоти ва тавосав бил-ҳаққи ва тавосав бис-сабр. (3)

СУРАИ ҲУМАЗА.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Вайлул(н)-ликулли ҳумазатил(н)-лумазаҳ. (1) Аллазӣ ҷамаъа молав(н)-ва ъаддадаҳ. (2) Яҳсабу анна молаҳу ахладаҳ. (3) Калло лаюм(н)базаннаҳу фил-ҳутамаҳ. (4) Ва мо адрока мал-ҳутамаҳ. (5) Норуллоҳил-муқадаҳ. (6) Аллатӣ татталиъу ъалал-аф'идаҳ. (7) Иннаҳо ъалайҳим-му'садаҳ. (8) Фӣ ъамадим(н)-мумаддадаҳ. (9)

СУРАИ ФИЛ.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Алам тара кайфа фаъала раббука биасҳобил-фил. (1) Алам яҷъал кайдаҳум фӣ тазлил. (2) Ва арсала ъалайҳим тайран абобил. (3) Тармииҳим

биҳиҷоратим(н)-мин сиҷҷил. (4) Фаҷаъалаҳум каъасфим(н)-ма'кул. (5)

СУРАИ ҚУРАЙШ.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Ли'иилофи қурайш. (1) Иилофиҳим риҳлаташ-шито'и вас-сайф. (2) Фаляъбуду рабба ҳозал-байт. (3) Аллазӣ атъамаҳум-мин ҷууъив(н)-ва оманаҳум-мин хавф. (4)

СУРАИ МОЪУН.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Ара'айтал-лазӣ юказзибу бид-дин. (1) Фазоликал-лазӣ ядуъъул-ятим. (2) Ва ло яҳуззу ъало таъомил-мискин. (3) Фавайлул(н)-лил-мусаллин. (4) Аллазина ҳум ъан салотиҳим соҳун. (5) Аллазина ҳум юро'ун. (6) Ва ямнаъунал-моъун. (7)

СУРАИ КАВСАР.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Инно аътайнокал-кавсар. (1) Фасаллӣ лираббика ванҳар. (2) Инна шони'ака ҳувал-абтар. (3)

СУРАИ КОФИРУН.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Қул ё айюҳал-кофирун. (1) Ло аъбуду мо таъбудун. (2) Ва ло антум ъобидуна мо аъбуд. (3) Ва ло ана

ъобидум(н)-мо ъабадтум. (4) Ва ло антум ъобидуна мо аъбуд. (5) Лакум динукум валия дин. (6)

СУРАИ НАСР.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Изо ҷо'а насруллоҳи вал-фатҳ. (1) Ва ра'айтан-носа ядхулуна фӣ диниллоҳи афвоҷо. (2) Фасаббиҳ биҳамди раббика вастағфирҳ. Иннаҳу кона таввобо. (3)

СУРАИ МАСАД.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Таббат ядо абилаҳабив(н)-ва табб. (1) Мо ағно анҳу молуҳу ва мо касаб. (2) Саясло норан зоталаҳаб. (3) Вамра'атуҳу ҳаммолатал-ҳатаб. (4) Фӣ ҷидиҳо ҳаблум(н)-мим(н)-масад. (5)

СУРАИ ИХЛОС.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Қул ҳуваллоҳу аҳад. (1) Аллоҳус-самад. (2) Лам ялид ва лам йулад. (3)

СУРАИ ФАЛАҚ.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Қул аъузу бираббил-фалақ. (1) Мин шарри мо халақ. (2) Ва мин шарри ғосиқин изо вақаб. (3) Ва мин шаррин-

наффосоти фил-ъуқад. (4) Ва мин шарри ҳосидин изо ҳасад. (5)

СУРАИ НОС.

БИСМИЛЛОҲИР-РАҲМОНИР-РАҲИМ.

Қул аъузу бираббин-нос. (1) Маликин-нос. (2) Илоҳин-нос. (3) Мин шаррил-васвосил-ханнос. (4) Аллазӣ ювасвису фӣ судурин-нос. (5) Минал-ҷиннати ван-нос. (6)